

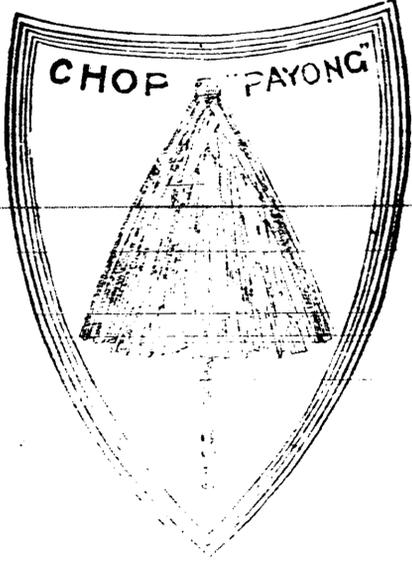


**洋面保險告白**  
 啟者本號代理香港安洋面火灼保險...  
 認保洋面輪船往來貨物平安水漬保費照章程每五折倘有不測賠償快捷啟并自督辦上海蘇杭綢緞及紅毛祖家各款衣紗褲帶等貨其是相宜如蒙諸  
 商翁惠顧者請到羅申街門牌壹拾捌號內相持此佈 聞  
 光緒甲辰年柒月貳拾柒日  
 宜美公司謹啟

**上海香港滙豐銀行有限公司**  
 專造屋宇地段按揭銀兩生意乃中國通商銀行之冠...  
 大清光緒甲辰年九月十三日  
 檳城代理人吧智仲南邁公司代啟

**招貨各公司**  
 啟者本公司專辦...  
 光緒二十年十一月售  
 檳城代理人吧智仲南邁公司代啟

**頂上西廊茶出售**



啟者此式兩連標西廊茶本行...  
**轉興兄弟公司**  
**美憐示肥兒粉**  
**代理人 葛緞兄弟公司**

啟者本行由祖家辦到頂上藥料并自製各...  
 光緒壬寅年 本房設在檳城番田仔張公  
 十月十五日 司面門牌二百五十八號

**鳥標牛奶發沽**

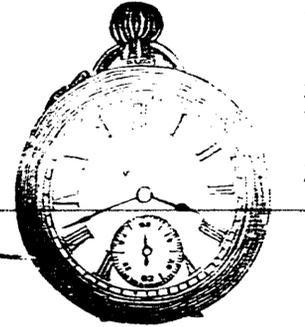
**Nestlé's**



**Milk**

此項牛奶含奶精最多  
 價廉物美為市上之冠  
 啟者本公司所專沽之鳥標牛奶其製...  
 光緒壬寅年十月十五日  
 檳城代理人牙比登律公司謹啟

**新源鐘表發售**



鐘表之用為物頗微惟工最精...  
**毛售**  
 光緒戊戌年九月初十日  
 檳城王庫街三號門牌葛緞兄弟有限公司啟

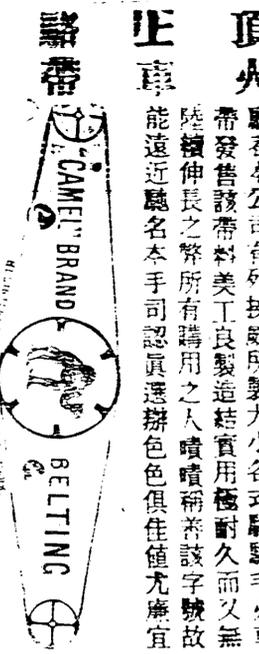
**洋面保險告白**  
 啟者本號現代理香港安洋面保險...  
 大光緒二十九年二月二十一日  
 另啟者敝號有新到頂上機器紙等沽如有合意者請到敝舖面商價其相宜此佈  
 代理人長利號謹啟

**利濟藥房 陳觀生 醫**

啟者本房由祖家辦到頂上藥料并自製各...  
 光緒壬寅年 本房設在檳城番田仔張公  
 十月十五日 司面門牌二百五十八號

**加利海蓮委實酒**

啟者英國認勝實威拔及美麥嫁有限公司係自...  
 光緒壬寅年十月十五日  
 檳城代理人牙比登律公司謹啟

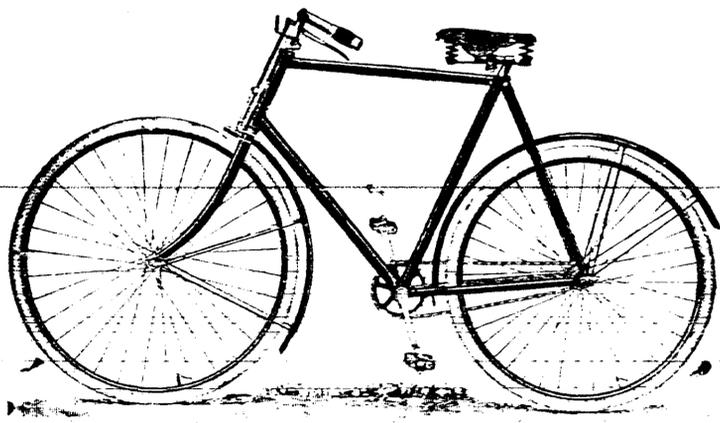


啟者本公司有列換成所製大小各式駱駝毛火車...  
 光緒壬寅年十月十五日  
 檳城代理人牙比登律公司謹啟





不里捷公司脚踏車出兌



啓者本號代理  
岩老獅骨公司  
自製頂上脚踏  
車來貨出售現  
欲所存脚踏車  
現項平價待沽  
一號每輛價銀  
一百五十元  
二號每輛一百  
零五元  
二號能折爲兩  
段每輛一百二  
十五元 維念  
自製每輛九十  
五元 如外埠  
諸君購辦者正  
配箱包及載銀  
不在此價之內  
光緒辛丑年三  
月廿八日  
不里捷公司啓

荷蘭威實杞酒發兌

SPECIAL RESERVE

SANDLANDS BUTTERY

啓者本公司由歐洲  
運到上等威實杞酒  
遠近馳名 諸君凡  
採沽者莫不交口稱  
其香蓋此酒係選  
料名手製成氣味甘  
香大異常品試之不  
徒消渴且津潤喉氣  
且能調陰陽補元氣除  
百病祛諸邪經多年  
並非虛語倘蒙 諸  
君願到七庫街門牌  
第二拾七號本公司面  
商此佈  
仙得登岩得里公司啓



# Sunlight Soap



日光洗皂真是極好  
之洗皂用以洗白色  
衣裳及各樣顏色絲  
綉俱極相宜

此洗皂洗濯手面  
能使格外適意用  
以浴身若涼風襲  
人有清爽之趣

## 立發日光洗皂

Manufactured by LEVER BROTHERS LIMITED, Port Sunlight, England.

WILLIAM WONGER & CO. 管水筒

牙揚念  
司公限有

ALEX. S. STOUT

頂及  
上樽  
女庄  
人鳥  
鐘標  
庄酒

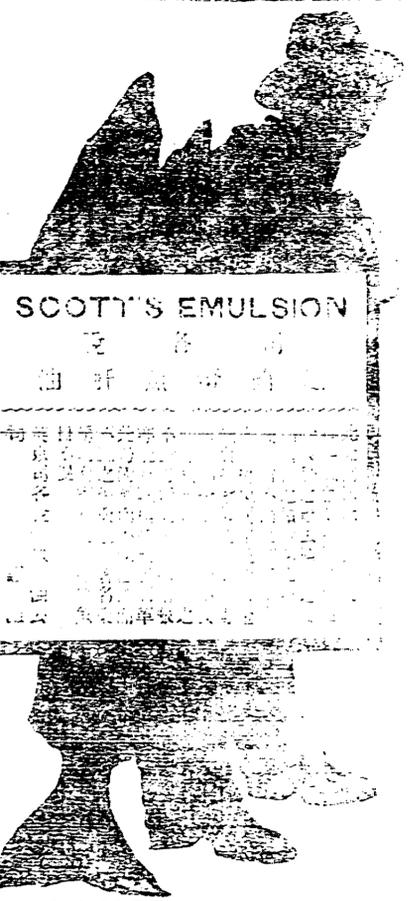
啓者本號代理  
頂及上樽  
女庄人鳥  
鐘標庄酒  
白蜜酒小樽庄每箱七拾銀十四元五角  
白蜜酒小樽庄每箱七拾銀十四元五角  
烏蜜酒小樽庄每箱七拾銀十四元五角  
烏蜜酒小樽庄每箱七拾銀十四元五角  
光緒壬寅年八月十六日  
代理人堅禮里公司謹啓

請到土庫街集安後尾本號相商此佈  
光緒乙未年六月十八日念丹宜比蓋公司啓



者購零及副成

啓者本公司代理香  
港安洋面火燭保  
險有限公司經理  
於即日起保商代  
洋面往來各輪船貨  
物平安水漬保費照  
章每收五折倘有不  
測賠償快捷倘蒙諸  
商翁賜顧請向本  
仔口街本公司內面  
商特此佈聞  
光緒二十八年十二  
月二十三日  
代理東興源謹啓



SCOTT'S EMULSION

乾元安保險有限公司  
THE PENANG KEWAN KEAN  
INSURANCE COMPANY, LIMITED

啓者本公司在檳城土庫街門牌第三拾四號  
於一千八百八拾五年七月拾號紀錄存案遵  
照一千八百六拾六年 國家所定保安章程辦  
理專保輪船來往各貨物保費其是相宜倘蒙諸  
商翁惠顧請移玉到本公司面商可也謹此佈聞  
茲將本公司第二十二屆所舉總理協理各  
員芳名開列於左  
協理 林山河 郭裕洪 古炳元 鄭大平  
許如琢 陳謙德 何長遠 陸亞保 林長輝  
楊玉吉 楊維岳 林錦傳 吳有恭 林錦川  
林文顯 黃金慶 謝啟厚 謝德順 邱月松  
陳錦雲  
代理人 曾控也公司白

保安保險  
TRANSATLANTIC FIRE INSURANCE  
COMPANY, LIMITED.

SCHIFFMANN HEPP & CO. AGENT  
啓者敝號代理德國保安公  
司資本德銀六百萬目專保  
屋宇家私棧房貨物無火燭  
之虞倘有失慎賠償快捷  
諸尊光顧請移玉到土庫街  
第十三號門牌集安號樓上  
面商價甚相宜此佈  
八〇八

保險  
NORWEGIAN ASSURANCE COMPANY  
BERGM. JENSEN & CO. AGENTS

啓者本公司代理英國保  
險公司資本銀三百萬金  
磅專保屋宇棧房貨物家  
私等件無火燭之虞倘遇  
不測賠償迅速 諸君賜  
顧請至土庫街三拾五號  
門牌本號面議保費極廉  
特此佈聞  
八〇八  
代理人叶晒公司謹啓

李巧  
松手  
光單  
西單  
法眼  
鑲告  
牙白

啓者余自幼深求西人名師傳授鑲牙之法俱用外國祖家料牙用樹膠或  
銀爲托由三齒至全副鑲回與生成無異令人真假不能分辦能增筋骨科  
食如常方爲精工巧手若患牙病一切痛者立止爛者能補能脫製造牙金  
之藥敢誇第一之法也若患眼目單眼余精工巧手鑲單眼之法價實取  
便宜向在香港安南有幼早經馳名中外 諸君賜顧請移玉到土庫街  
街門牌九號倫閣女來便出入可能登門就讓謹此佈聞 本館自辦  
翻家料牙各款大小鑲牙器皿發兌  
LEE CHONG KONG.  
大清光緒廿八年十一月初三日  
大英一千九百零二年二月二號  
牙科李松光謹啓

關係為今日之一大轉機而歐洲各國合縱連衡之分野將新開生面也 錄商報譯紐約太陽報  
上諭恭錄 ○十一月廿日召見軍機處方昶閣抄奉 旨英慈著調補青州副都統所遺廂紅旗漢軍副都統著連魁補授欽此○同日奉 旨奎方  
著調補京口副都統所遺江寧副都統著振格調補遺遺廂白旗漢軍副都統著劉永慶補授欽此○同日奉 旨理藩院代奏章嘉呼圖克圖請移印册  
一摺著加恩准其移印册欽此

日俄戰務電音 ○本館接十八號勞打電據日本官報言四號俄人馬隊襲攻牛庄之西為日軍包圍俄人大敗傷亡共三百名又偵悉俄隊中有華  
人甚多○得東京報言日軍現又捕得英國輪船一艘名摩的里載有戰時禁制品由膠州欲往渾春者○據旅順消息言港內沉壞各俄艦業經日本調查員  
勘明情形茲照錄如下 一等鐵甲戰艦巴里士耶容積一萬二千六百四十噸炮十五尊速率十八海里 一等鐵甲戰艦波魯打華一萬零九百六十噸炮  
十六尊速率一十九海里 鐵甲巡艦巴烟七千八百噸炮十二尊速率二十二海里 巡艦巴拉打六千六百噸炮六尊速率二十海里以上各艦須大加修理方可再  
用者 一等鐵甲戰艦保拜打一萬二千六百七十四噸炮二十五尊速率十八海里 巡艦受傷甚重尙可修復與否現在未能定奪 一等鐵甲戰艦律威申一萬  
二千七百噸炮二十六尊速率十八海里此艦已驗明不能修復 鐵甲戰艦施華士多保路一萬零九百六十噸炮一十六尊速率十七海里半此艦已沉入海底其深  
二百五十尺

俄艦行踪電音 ○本館接十九號勞打電據巴黎某報得俄京訪電云俄將羅查士蘭十基所統之波羅的艦隊已復由馬達加斯加首途東航俄  
將摩多羅戈十基所統之波羅的艦隊已到紅海口之巴丹地方  
要電特譯 ○本館接十九號勞打電據美京某報言俄人指稱中國屢犯中立一節現經中政府發出佈告書不肯承認然美國官場則擬聯合各國  
以保中國之中立蓋慮華人乘機滋事肆殺洋人也但中政府亦經決定目下似不必由他國保其中立倘將來或須保護之時當另致書佈告云 美國某報  
言因美外務大臣日前警告清廷一事現俄政府發電至美道謝盛意云○駐美京俄使加斯尼言俄國所指中國違犯中立一說實係確有証據者如中國  
往後再不自檢俄國則當另行設法以自保權利云云

俄國電音 ○本館接十九號勞打電云俄國古煤油廠工黨前經停業滋事目下已調停妥協一律復業矣因該工黨之停業係個人權利問題非  
國事問題故一得其東家承認便可了事也○昨報俄京鐵廠工人停業一事至今愈覺危險牽動至里華地方之工黨亦相附和想彼等必係通同一氣之秘  
密社會人故彼此連相響應也  
勞打電音 ○本館接十九號勞打電云德國威士卑利亞之礦工現忽停業聞該黨勢力甚盛約有十六萬人之多○近因德與有廣講煤炭之說故  
英煤驟然漲價一七號每煤一頓已增價二絲令○美國嗎沙招屠地方之棉業工人自去年西七月二十五號停業直至今日方能調停妥協已一律開工云  
佳節停公 ○本月十六日為齊知人年節本埠衙署停公行市凡有事於衙署銀行者所宜預知也  
招贖餉碼 ○駐檳城荷領事現出示招人承辦粵內及其轄內分縣之賭碼賭碼胡椒碼等項或一年或二年或三年為期均可定一千九百零五年二月二  
十號即華已年正月十七日在參政司署投標有意承辦者請看後報廣告便悉

憎茲多口 ○日前道路傳聞極奇相繼婦女逮案訊究云云當經本館探訪確無此事曾接有聞必錄例附登於報以釋羣疑現街談巷議仍  
多刺刺不休甚至捉影捕風竟似鑿鑿 據明文明中規規之通塞於此足見一斑矣憎茲多口吾願以無稽之言勿聽六字重為大惑不解者告  
正慎聲明 ○十三日附刊貴報內林恒茂募捐漳州水災之第十四次芳名內中鄭德忠翁德心悃悃鄭德心又十四日刊印第十五次芳名內  
萬集利榮益曹益娘侯書萬集承益與益娘合特改正 恒茂啓  
府案詳報 ○昨日晚堂叩麥兩太守會訊檳榔嶼婦女控巫人 佬 麥里馬勿上月廿夜九打鐘在英新路攔途搶劫去前對銀傷門牙案判罰  
首名從犯 佬 監禁九個月次名首犯夏里馬勿入獄一十八個月苦工一按次名列首犯之故因該犯是原告舊咭里通賊謀主情節較重也○本午  
堂麥太守訊六百七十六號巫差控檳榔嶼人李大頭携雞三隻假道新街頭查無主判罰銀廿五元否則監禁兩禮拜○又訊雙鴨人謝軍人峇里控同籍  
婦瑪特刀行兇刺傷同籍兩個月以示懲儆

錫務調查 ○茲將調查各埠入口錫礦列下 十二月十五日 由錫島輪船載到錫三百三十七條 由錫島輪船載到錫二百四十四  
四條 由廣順輪船載到錫六百六十六條 總共各埠入口錫六百四十七條 又錫米一段 由廣順輪船載到錫米九百八十五包  
日本之幸運談 ○日本回憶去年一年中所為各事其為滿意因是年日本處境之順適商務之興旺物產之繁富上下之趨嚮文學之發達政黨之

大清光緒三十年  
甲辰十二月十八日

The "Penang Sin Poe" 號一十九百伍千二第 Chinese Daily News

仙五張每售零元二十費寄并年全埠外元十年全元一月每報本閱賜君諸

# 檳城新報

印一拜禮門號二十三百二及號十三百二號八十二百二第街中在設開館本

大英壹千玖百零  
伍年正月廿三號

Printed and Published by Lim Song Ho for Proprietors at the "Lat Pau" Press, Ltd., 216-217, Beach Street, Penang.

論俄使索馬江廈門泊艦事  
旅順既降波海艦隊未到而前日警聞忽有俄使向中國索馬江廈門為泊艦之所一事電傳簡略未得其詳然影響全局  
關係甚大固最足惹人注目而不可不研究此問題以待其事之發而應付之也雖然此事也實出乎情理之外其為詭  
傳也如其確有之則誠有令人可疑者數端將其取馬江廈門以抵償旅順之失乎夫以俄人之圖旅順以欺騙之術  
輾轉委曲而後得之加以慘淡經營籌千萬之金錢而始可以一戰然猶且不能終保今以勢力竭之餘乃欲免脫其  
以事第二之旅順即令俄人領其能收合餘錢以期一還乎不可及矣抑為他日再伸權力于遠東之預備乎非其時矣  
此可疑者一如謂馬江廈門為閩省要地即日本勢力之範圍滿洲為俄人勢力所圍既被破于日本我即據其要地以爲  
抵制之計且可以控台澎而撓其犄角然此策施之于未戰時期則可而施之屢敗之餘不特日本不潔即中國亦豈敢  
謬許以讓日本之鋒也俄人豈其見不及此也此可疑者二如謂馬江廈門為各國通商之地俄人之索之將以牽動全局  
令各國利益均沾之例起而干涉一以破中立之範圍一以混全球之戰局使日本不得享戰時之專榮不知正性其  
通商要地則中國縱不能爭而各國且必代爭之斷不肯附和俄人以壞和局勢所必然亦理所宜有此可疑者三然則  
俄使之索馬江廈門將何用意也夫俄國外交向來唯一之政策每以強硬手腕為試探之端而遇柔則伸遇剛則屈對立  
之國苟能以毅力堅持則不至受其侵損稍或持重畏意一讓步而即墮其術中故往者施之於土耳其中央亞細亞及吾  
中國而皆得其利其果近且沿襲不改於俄國留法美商船之案于炮擊北海漁船之案於兵船水手斃命之案皆武  
斷專橫者無一人道一經各國之攻擊輿論之公憤則又俯首帖耳以自贖所謂遇柔則伸遇剛則屈玩弄羣子股掌  
之上而令人以莫測者此大日本之戰時良由窺見其伎倆故銳進無前以伐其謀而俄人遂成騎虎之勢以有今日之敗  
象此則入出其意外者也然則此次俄使之索地泊艦抑亦其故技而已惟是索地泊艦與索地租債有異索地租債以俄  
國現在之勢力目前之時會可斷其必不出於此至其所謂泊艦者大抵指旅順之逃艦或波海東來之艦隊而已旅順  
之逃艦其逃于煙台者逃于青島者逃于上海者前時已有成例即俄艦受看管為中立國之命是聽則勿問若何  
口岸皆可泊泊而何必指索一地以自由無論中立國不敢違約相拒即使從之以全失戰鬥力之殘輪豈其能受戰時國  
之一炮乎然則其始為波海之艦隊無疑也旅順既失無復根據之地海參威雖水積雪不可以入而黃海日本海之開又  
如天堑之不能飛渡則計惟於東來港埠之中與戰域逼近而又可以控制日本之門戶者先求端息以徐謀進取之勢此  
其所以索我馬江廈門也我中國于此據局外中之地位不患無辭以拒然第恐其利用強硬主義之手腕以數計新  
銳之兵輪突爾闖入以威武對待則力不足以攘之聽其自由則日本豈肯干休而中立之區勢必變為戰爭之地恐受害  
之慘不在東北而在西南矣現狀既殊旁觀之各國更有所責備而為賠償損失之要求其禍何堪設想乎故為今之計如俄

洋面保險告白 ○啓者本公司代理香港仁安洋面火灼保險有限公司實值資本銀一百萬圓經於即日起保  
備代保洋面往來各輪船貨物平安水漬保費照章程每收五折倘有不測賠償快捷倘蒙諸商翁賜顧請至臨港仔口街  
門牌九十五號本公司內面商特此佈聞 光緒廿七年六月十五日 代理人長利號謹啓  
代理保險 ○啓者本號代理香港仁安保險有限公司即日起保海面輪船來往貨物保費照章程每收五折倘  
有不測賠償快捷如蒙惠顧請到港仔口街門牌一百五十八號面商此佈  
大清光緒甲辰年四月三十日 大英一千九百零四年六月十三號 檳城振裕號司理人邱振治謹啓

春牛圖在東招售 ○啓者本齋自辦機器製成春牛圖紙料精良字畫清晰又配以新樣花  
邊奇觀圖景色色色巧雅有可觀所訂中西月份合表以及時日千支陰陽節氣運轉圖等件均製有奇觀之  
已年月份春牛圖及春牛圖等件色色巧雅有可觀所訂中西月份合表以及時日千支陰陽節氣運轉圖等件均製有奇觀之  
願請至本齋相商價目格外廉宜如有外埠大宗交易尤當克己相持特此佈聞  
大清光緒甲辰年十月初八日 檳城點石齋有限公司謹啓

洋面保險告白 ○啓者本公司代理香港仁安洋面火灼保險有限公司實值資本銀一百萬圓經於即日起保  
備代保洋面往來各輪船貨物平安水漬保費照章程每收五折倘有不測賠償快捷倘蒙諸商翁賜顧請至臨港仔口街  
門牌九十五號本公司內面商特此佈聞 光緒廿七年六月十五日 代理人長利號謹啓  
代理保險 ○啓者本號代理香港仁安保險有限公司即日起保海面輪船來往貨物保費照章程每收五折倘  
有不測賠償快捷如蒙惠顧請到港仔口街門牌一百五十八號面商此佈  
大清光緒甲辰年四月三十日 大英一千九百零四年六月十三號 檳城振裕號司理人邱振治謹啓